



**இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின்
பாராளுமன்றம்**

**1990 ஆம் ஆண்டின் 39 ஆம் இலக்க,
வங்கித் தொழில் (இருத்தச்) சட்டம்**

[1990 ஆம் ஆண்டு நவம்பர் மாதம் 12 ஆந் தேதி அத்தாட்சிப்படுத்தப்பட்டது]

அரசின் ஆணைப்படி அச்சிடப்பட்டது

1990, நவம்பர் மாதம் 12 ஆந் தேதி: இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் வந்த
மாவப் பத்திரிகையின் பகுதி II இற்குக் குறை நிரப்பியாக வெளியிடப்பட்டது

இலங்கை அரசாங்க அச்சத் திணைக்களத்திற் பதிப்பிக்கப்பெற்றது.

கொழும்பு அரசாங்க வெளியிட்டு, துலக்கத்திற் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

1990 ஆம் ஆண்டின் 39 ஆம் இலக்க வங்கித் தொழில் (திருத்தச்)

சட்டம்

[1990, நவம்பர் மாதம் 12 ஆம் தேதியன்று அத்தாட்சிப்படுத்தப்பட்டது]

ச. வ.—து. 05/90

2050

1988 ஆம் ஆண்டின் 30 ஆம் இலக்க வங்கித் தொழிற் சட்டத்தைத்
திருத்துவதற்கான ஒரு சட்டம்

இலங்கை சனநாயக சோசலிச குடியரசின் பாராளுமன்றத்தினால்
பின்வருமாறு சட்டமாக்கப்படுவதாகும்:—

1. இச்சட்டம் 1990 ஆம் ஆண்டின் 39 ஆம் இலக்க, வங்கித் தொழில் (திருத்தச்) சட்டம் என எடுத்துக்காட்டப்படலாம்.

2. பாகம் IV ஐ உடனடுத்துப் பின்வரும் புதிய பாகமானது இத்தரம் உட்புகுத்தப்படுவதால், அது (இதனகத்துப்பின்னர் "முதன்மைச் சட்ட வாககம்" எனக் குறிப்பிடு செய்யப்படும்) 1988 ஆம் ஆண்டின் 30 ஆம் இலக்க வங்கித் தொழிற் சட்டத்தின் பாகம் IV.ஐ என்றவாறு பயனுறு தரும் வேண்டும்:—

* பாகம் IV ஐ

இலக்கமிடப்பட்ட கணக்குகள்

இலக்கமிடப்
பட்ட கணக்
களுக்கிற்
தொழிற்பெற்
துவதற்கான
அதிகாரம்.

34 அ. (1) பணச் சம்பளமாக, அமைச்சரின் ஒவ்வொரு
கார்த்துடன் ஆக்கப்பட்ட எட்டியூனம், வதிவற்ற
வர்க்கான அல்லது வெளிநாட்டுப் பிரதானிகளுக்கான
வாடிக்கையாளர்களின் சார்பில் இலக்கமிடப்பட்ட வங்கித்
தொழிற் கணக்குகளைத் தொழிற்பெற்றுவதற்கு
உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கியொன்றை அங்கீகரிக்க
லாம்.

(2) இப்பாகத்தின்கீழ் வெளிநாட்டுப் பிரதானிகளுக்கான
அல்லது வதிவற்றவர்களுக்கான வாடிக்கை
பாளர்களுக்கு பணச் சம்பளம் அதிகாரமளிக்கப்பட்ட
உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கியொன்றினால் வழங்கப்
படும் இலக்கமிடப்பட்ட கணக்கு வசதிகளானவை,
நடைமுறைக் கணக்குகள், வைப்புக் கணக்குகள் அந்
துடன் செலிப்பக் கணக்குகள் என்பவற்றிற்கு நீடிக்கப்
படலாம்; அத்துடன் வசதிகளுக்கு நீடிக்கப்படுதல்
ஆகும்.

(3) இப்பாகத்தின்கீழ் பணச்சம்பளம் அதிகார
மளிக்கப்பட்ட உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கியொன்றி
னால் இலக்கமிடப்பட்ட கணக்கில் வைப்புகளிலுதற்
கென ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட பணங்கள் யாவும் பணச்
சம்பளம் குறித்துரைக்கப்பட்டவாறான அத்தகைய
வெளிநாட்டு நாணயங்களில் இருந்தல் வேண்டும்.

1988 ஆம் ஆன்
டின் 30 ஆம்
இலக்கச் சட்
டத்தின் IV.ஐ
என்றும்
புதிய பாக
த்தை உட்புகுத்
ததும்.

2 1940 ஆம் ஆண்டின் 29 ஆம் இலக்க, ஐக்கித் தொழில் (திருத்த) சட்டம்

(1) இப்பாகத்தில் கீழ் பணச்சபையால் அதிகார மளிக்கப்பட்ட உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கியொன்றில் நிறுக்கப்பட்டவோர் இலக்கமிடப்பட்ட கணக்கின் சொந்தக்காரராக அத்தகைய வங்கியின் பணிப்பாளர் சபையால் தீர்மானிக்கப்பட்ட கட்டியவர்களுள் வங்கியின் அத்தகைய கிரேட்ட அனுமலர்கள் மட்டுமே அறிபக் கட்டியதாதிருத்தல் வேண்டும்.

இரகசியம்
பெண்கள்

34 ஆ. (1) வாடிக்கையாளரொருவரின் சர்ட்டிகில் தீர் இலக்கமிடப்பட்ட கணக்கைத் தொழிற்படுத்தும் உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கியொன்றின் ஒவ்வோர் அலுவலரும் அத்தாடன் அத்தகைய கணக்குத் தொடர்பில் அத்தகைய வங்கியின் பதிவேடுகளை, பதிவுக் கடிதங்களை, கடிதத் தொடர்புகளை அல்லது ஏதேனும் பிற பொருளை அவரது தகுதி அல்லது பதவி காரணமாக அனுமதிக்கத் தற்கு வழி உள்ள ஒவ்வோர் ஆளும், கணக்கு எந்த வாடிக்கையாளர் தொடர்பிலானதோ அந்த வாடிக்கையாளரின் நலன்களுக்காக, அதனகத்துள்ள பொருளடக்கங்கள் தொடர்பில் முழுமையான இரகசியத்தைப் பேணுதல் வேண்டும்.

(2) இப்பாகத்தில் கீழ் பணச்சபையால் அதிகார மளிக்கப்பட்ட உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கியொன்று ஒரு வாடிக்கையாளரின் சர்ட்டிகில் இலக்கமிடப்பட்ட ஒரு கணக்கைத் திறக்குமிடத்து—

(அ) அத்தகைய இலக்கமிடப்பட்ட கணக்கின் சொந்தக்காரர் அவ்வாறு செய்வதற்கு அவரது அனுமதியைக் கொடுத்தால்; அல்லது

(ஆ) அத்தகைய இலக்கமிடப்பட்ட கணக்குத் தொடர்பில் எழுந்த ஒரு வங்கித்தொழிற் கொடுக்கல் வாய்க்கல் தொடர்பாக அத்தகைய இலக்கமிடப்பட்ட கணக்கின் சொந்தக்காரரால் அல்லது அவருக்கெதிராக அத்தகைய உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கியால் அல்லது அதற்கெதிராகச் சட்ட நடவடிக்கைகள் தொடரப்பட்டால், அல்லது

(இ) அவர்—

(1) போதைப் பொருட்கள் அல்லது அச்சுதத் தவிர்ப்புப் பேரில் ஊர்திகளைத் திசை திருப்பதில் மீதான சமூகநேச சமவாய் பொன்றைப் பயனுடனாகவும் ஏதேனும்

சட்டத்தில்கீழ் ஏதேனும் நீதிமன்றத்
தில் தொடரப்பட்ட எல்லாவற்றும்
குற்றவியல் நடவடிக்கைகளில் அச்சட்
டத்தின் ஏதேனும் ஏற்பாட்டினால்;

- (11) அத்தகைய கணக்கிலுள்ள பணங்கள்
1973 ஆம் ஆண்டின் 48 ஆம் இலக்க
பயங்கரவாதத் தடுப்புச் சட்டத்தின்
கீழ் தவிரென்று அமையும் ஏதேனும்
செய்யில் மூன்றேந்துவதற்குப் பயன்
படுத்தப்பட்டுள்ள அல்லது பயன்
படுத்தப்படுகின்றன என்ற காரணத்
தின் மீது அதற்கான விண்ணப்ப
மொன்றின்பிது ஆக்கப்பட்ட உயர்நீதி
மன்றக் கட்டளைமொன்றினால் அல்லது
செய்யுமாறு தேவைப்படுத்தப்பட்டால்.

அல்லாமல் இலக்கமிடப்பட்ட கணக்கின் சொந்தக்கார
ரது ஆளையானம் முதற்கு அந்தாங்கமாக வைத்தி
ருக்கப்படல் வேண்டும் என்பதுடன், அத்தகைய உரி
மம் பெற்ற வர்த்தக வங்கியின் ஒவ்வொரு அலுவலரும்
அத்துடன் உட்பிரிவு (1) இல் குறிப்பிடு செய்யப்பட்ட
யின்ன மற்ற ஒவ்வொரு ஆளும் அத்தகைய இலக்கமிடப்
பட்ட கணக்கின் சொந்தக்காரரது பெயர் அல்லது ஆள
ையானம் சம்பந்தமான எத்தன்மையதுமான ஏதே
னும் தகவலை எவ்வோளும் தவிர்ப்பதற்கு, சுட்டுத்தாப
னத்திற்கு, வங்கிக்கு, நீதிமன்றத்திற்கு, நிதவனத்
திற்கு, கூறுக்கு, திணைக்களத்திற்கு, அலுவலருக்கு,
முகவருக்கு, இவ்வகை அரசாங்கத்தின் அல்லது வேறு
ஏதேனும் அரசாங்கத்தின் பிரதிநிதிக்கு அல்லது வேறு
எவ்வோளும் சட்ட ஆளுக்கு அல்லது இவற்றை ஆளுக்கு,
நீதிமதுவா அல்லது இராணுவ அதிகாரிக்குக் கொடுக்
கவோ வெளிப்படுத்தவோ அல்லது பகிர்க்கப்படுத்
தவோ கூடாது.

நபருக்குவிதிசன். 34இ. (1) பிரிவு 20 அல்லது பிரிவு 21 இன் நோக்கம்
கணக்காக உரிமம் பெற்ற ஒரு வர்த்தக வங்கியின்
இலக்கமிடப்பட்ட கணக்குகளைப் பேணுதல் தொடர்
பாகவும், வைப்பும் பொறுப்புக்களைக் கணக்கிடு செய்வ
தற்காக அத்தகைய கணக்குகளில் இருக்கும் பணத்தை
என்னடக்குவது அல்லது தவிர்ப்பது உட்பட, அத்த
கைய கணக்குகள் மேல் விதிக்கக்கூடிய மட்டுப்பாடுகள்
தொடர்பாகவும் அமைச்சரவைவர் ஒழுங்குவிதிகளை
ஆக்கலாம்.

4 1990 ஆம் ஆண்டின் 39 ஆம் இலக்க, வங்கித் தொழில் (திருத்தச்) சட்டம்

பொருள்
கோடல்

34௭. இப்பாசுத்தின் நோக்கங்களுக்காக—

(i) "வெளிநாட்டுப் பிரகாச" என்ற சொல்லமப்படி இலங்கைப் பிரகாச அல்லது ஓர் ஆள் அல்லது இலங்கைப் பிரகாசபொருவராகவும் அந்தான் வேறு ஏதேனும் நாட்டினது பிரகாச பொருவராகவும் உள்வவராவவோர் ஆள் எனப் பொருளாகும்;

(ii) "வதிவற்றவர்" என்பது 1979 ஆம் ஆண்டின் 39 ஆம் இலக்க, உண்ணாட்டாசிறைச் சட்டத்தி லுள்ள அந்நெ பொருளைக் கொண்டிருத்தல் வேண்டும்;

(iii) "இலக்கமிடப்பட்ட கணக்கு" என்ற சொல் அமைப்பு, இப்பாசுத்தின்மீது பணச்சமையால் அதிகாரமளிக்கப்பட்ட உரிமை பெற்ற ஒரு வர்த்தக வகியில் நிறுத்தப்பட்டதும் ஓர் இலக் கத்தினால், குறிப்பிட்ட சொல்லினால் அல்லது பணச்சமையால் நிர்மாணிக்கப்பட்ட கடிதவா ருள் அத்தகைய வேறு வழியினால் மட்டுமே அடையாளம் காணப்படுகின்றதுமான ஒரு கணக்கு எனப் பொருளாகும்.

முதன்மைச்
சட்டவாக்கத்
தின் 79 ஆம்
பிரிவைத்
திருத்ததல்,

2. முதன்மைச் சட்டவாக்கத்தின் 79 ஆம் பிரிவு இத்தாங் பின்வருமாறு திருத்தப்படுகின்றது :—

(1) அப்பிரிவின் (1) ஆம் உட்பிரிவை உடனடித்தப் பின்வரும் உட் பிரிவை உட்புகுத்தாவதன்மூலம் :—

(1அ) பிரிவு 34ஆ என்பதன் ஏற்பாடுகளை மீறுகின்ற ஆய்வாளரும் இச்சட்டத்தின்மீது தவறென்றுக்குத் துற்றவாளியாதல் வேண்டும் என்பதுடன், நீதிவான் ஒருவர் முன்னிலையில் கருக்கமுறை வினக்கத்தின்மீன்னர் குற்றத் தீர்ப்பளிக்கப் படுவதன்மேல், மூன்று ஆண்டுகளை விஞ்சாதவொரு காலப் பருதிக்கு இருவகையினொருவகை மதியற்றண்டிசைக்கும் அல்லது பத்து இலட்சம் ரூபாவை விஞ்சாதவொரு குற் றப் பணத்திற்கு அல்லது அத்தகைய மதியற்றண்டிசை, குற்றப்பணம் ஆகிய இரண்டிற்கும் ஆளாதல் வேண்டும்; அத்தாடன் அத்தகைய தவறு அறிவுடன் அல்லது வேண்டு மென்றே அல்லது அது வேறு எவ்விதமும் ஆளுக்குச் சேதம் அல்லது தீங்கு விளைவிக்கும் என நம்புவதற்கான காரணத்தாடன் புரியப்பட்டவிடத்து, ஐந்து ஆண்டுகளுக்கு

குக் குறையாததும் பத்து ஆண்டுகளை விஞ்சாததுமான காலப்பகுதிக்குக் கழிவு மதிப்பீறண்டிக்கும் அந் துடன் பத்து இலட்சம் ரூபா அல்லது அத்தகைய கணக் கில் இரூப்பதாகப் பகைக்கப்படுத்தப்பட்ட அல்லது வெளிப்படுத்தப்பட்ட தொகையின் இருமடங்கு என்பவற் றில் எத்தத் தொகை கடிபடுதா அத்தத் தொகையிலான குற்றப்பணம் ஒன்றை இலங்கை நாணயத்தில் செலுத்த வதற்கும் ஆளாதல் வேண்டும்.”; அத்துடன்

(2) அப்பிரிவின் (2) ஆம் உட்பிரிவில் “(1) ஆம் உட்பிரிவின்மீது” என் னும் சொற்களுக்குப் பதிலாக, “(1) ஆம் உட்பிரிவின் அல்லது (1.அ) என்னும் உட்பிரிவின்மீது” என்னும் சொற்களை இவ்வதன் மூலம்

4. இச்சட்டத்தின் சிங்கள உரையும் தமிழ் உரையும் இடையே ஏதேனும் ஒவ்வாமை ஏற்படும் பட்சத்தில், சிங்கள உரையே மேலோக்கி திற்றல் வேண்டும்,

ஒவ்வாமை ஏற் படும் பட்சத்தில் சிங்கள உரையே மேலோக்கி திற்றல்.

பாசாங்குண்டத்தில் சட்டமன்றங்களிலும் சட்டங்களிலும் தமிழ்ப் பிரதிகளின் வருடாந்த சந்தா (உந்தாடு) ரூபா 1,257; (கெளந்தாடு) ரூபா 1,245; ஒவ்வொருவரும் திரைப்படம் மாதம் 15 ஆந் தேதிக்குமுன் எதிர்பாரும் ஆண்டுக்கான சந்தாப்பணம் அத்தியட்சகர், அரசாங்க வெளியிட்ட ஒவ்வொரு மாதம், கொழும்பு 1 என்ற விவரத்திற்கு அனுப்பப்பட வேண்டும்.